

汉语桥

汉语搭“桥” 共逐梦想

郑报全媒体记者 张勤 王红 汪永森 翟宝宽 文 马健 周雨 图

“过桥赛”主题演讲比赛展开角逐 五大洲选手“汉语桥”上 讲述汉语之美分享学习经验

(上接一版)诙谐的语言让人忍俊不禁;有的选手则娓娓道来,生动细腻。

“你最喜欢那一道中国菜?”“你印象最深的中国名人是谁?为什么?”面对评委提问,选手们沉着冷静,即便遇到“难题”,也能随机应变,充分展示出他们对中国文化的了解,优秀的应变能力和知识储备赢得接连不断的掌声。

赛场上,大家是对手;赛场外,我们是朋友。在这里,能和不同国家的同龄人分享学习汉语的经验,感受文化交流的快乐,让来自五湖四海的青少年们喜悦而感慨。

选手们表示,“汉语桥”是一座文化之桥、友谊之桥,他们在这座“桥”上认识了很多新朋友,留下了难忘且珍贵的回忆。希望未来能用汉语架起与世界的友谊之桥。

“

知道《西游记》里的沙僧挑的担子里装的是什么呢?参加第十二届“汉语桥”世界中学生中文比赛的选手有自己的思考。

在昨日进行的“过桥赛”演讲环节,来自五大洲的外国中学生选手妙语连珠,引来阵阵掌声。他们,有的活泼,有的幽默,有的喜欢中国历史,有的喜欢中国文化,有的喜欢中国的科技发展,不尽相同。但是,他们有一个共同的特点,那就是热爱汉语,心中有一个最美的“汉语梦”。

”

探寻沙僧担子里挑的是什么

来自布隆迪的丹尼特别喜欢他的中文名字,更喜欢这样介绍自己:“我是来自非洲布隆迪的丹尼。丹是‘一片丹心照汗青’的丹,尼是‘仲尼’的尼。”因为他认为,汉语之美,美在诗词。

丹尼读了一些中文书,他最喜欢的书就是《西游记》,而且,他还有自己的思考,“《西游记》里的人物和故事都很有意思。”丹尼对唐僧师徒四人的认识,与众不同。

丹尼有一个问题:“沙僧挑的担子里到底装的是什么呢?”他分析,担子里装的应该不是衣服,因为师徒四人从来没有换过衣服;应该也不是食物,因为师徒四人每次都是摘野果、喝露水、找人化家缘。“我想应该是麻将,师徒四人刚好凑一桌麻将。”说完,他自己先乐起来了。

在外留学生眼里,中国的汉字博大精深。丹尼在孔子学院曾经写过一个字,是西安美食中的一个字,俗称“biangbiang面”的“biang”字。

在采访结束时,记者感叹,丹尼是一位“中国通”啊。

喜欢中国历史,熟背《朝代歌》

“三皇五帝始,尧舜禹相传。夏商与西周,东周分两段。春秋和战国,一统秦两汉。三分魏蜀吴,二晋前后沿。南北朝并立,隋唐五代传。宋元明清后,皇朝至此完。”

张口就来的《朝代歌》,让美国女孩玫瑰浑身散发着自信的光芒。她让每个人都感受到了她对中国历史和文化的热爱。她希望通过参加“汉语桥”的活动,认识更多热爱汉语、了解中国文化的国际朋友。

玫瑰从3岁开始学习汉语,6岁的时候,她随家人来到中国旅行。“我在北京的大地上写下过自己的中文名。”玫瑰很自豪地说。今年她16岁,通过“汉语桥”活动再次来到中国,还第一次来到中原大地的河南,非常兴奋。“我很高兴,这次可以亲身体验古老的黄河文化,去了解中国的现代化发展。”

玫瑰喜欢汉语,她在美国上得是国际学校,经常有中国的交换生在学校担任汉语老师。因为喜欢汉语,玫瑰家里也经常成为中国交换生的接待家庭。“她们就像我的姐姐一样,经常和我用汉语对话,我的汉语就是这样好起来的。”

“我最喜欢《三国演义》这部名著,最敬佩诸葛亮。他很有趣,会很多计谋,特别聪明。”玫瑰说。已经上高中的玫瑰想来中国上大学,更近距离地了解中国,学习中国文化和历史。

希望有机会尝遍中国美食

16岁的白丽来自美国,她的中文名是妈妈起的。因为她的名字是Lee,而白色是纯真的颜色,所以,“白丽”这个名字就成了她用了多年的中文名。

白丽家有8个女孩,妈妈曾经在上一世纪80年代到中国进行工作交流考察,从此对中国念念不忘,也把自己对中国的喜爱传递给了孩子们。“我在纽约曼哈顿出生、长大。有统计显示,在那里,每天有近800种不同的语言被使用和交流。”白丽用中文很熟练地说,正是由于这种多元化的社会环境,让她和7个姐妹有机会从4岁就开始学习汉语和中国文化。

白丽说她并不是家里说中文最好的人,她的大姐在上海读大学,中文更好。因为妈妈是医生,白丽将来也想当一名医生,学成之后,要到中国来,参与到中国贫困地区的医疗援助。

“我随着爸爸妈妈来中国旅行3次,参加这次‘汉语桥’活动,是我第四次到中国。不过,是第一次来河南、来郑州。”白丽说,“中国的美食品种丰富,我希望自己能够有机会尝遍中国美食,尤其这次来到河南、来到郑州,我一定要尝尝河南著名的美食胡辣汤。”

爱唱中国歌曲的大男孩

《大中国》《中国话》《月亮代表我的心》,这些耳熟能详的中国歌曲,来自澳大利亚的博艺林也喜欢唱。虽然学中文只有两年时间,但是博艺林非常喜欢中国歌,经常自弹自唱为朋友们展示。

对博艺林来说,音乐无国界,他喜欢中国歌曲的旋律优美,歌词意蕴深

长。中国歌曲也成了他学习中文的一个很好的练习口语的方式。

博艺林有一个大家庭,家里有10口人,在他们兄弟姐妹8人中,博艺林是家里最大的孩子。自从开始学汉语,学会一些字词,就在家里的说说,时间一长,家里人也受到了他的影响。

“现在,我妈妈能用汉语从1数到10。”博艺林很自豪,爸爸妈妈喜欢看中国电视节目《非诚勿扰》,还喜欢看中国电影。

不仅如此,博艺林每次看到最小的妹妹,看到妹妹圆圆的脸庞,红红的脸蛋,总是会给她唱《小苹果》:“你是我的小呀小苹果,怎么爱你都不嫌多……”听得多了,妹妹也特别喜欢“小苹果”这个名字,知道了汉语。

在这个大家庭里,汉语正不断散发着她的魅力,影响着这个大家庭的成员去了解汉语、了解中国。

一封写给“汉语”的信

漂亮女孩贾晓珊来自美丽的非洲明珠乌干达,她用一首小诗来表达自己的对汉语的喜爱,对中国的向往。

“汉语,你好。我们相识在春风十里,在那草长莺飞的日子里,我决定尝试开始跟你相处。”

汉语,你好。我们相知在木槿花开的六月。随着岁月的逐渐深入,我开始体会都越来越多的汉语,你那独特的魅力和背后蕴藏着的神秘而古老的中国文化。

汉语,你好。我们相爱在天国之渡的九月。不得不说,那是我们最煎熬的一段岁月。你任性而又负责的汉字,就像那蒸不烂、煮不熟、捶不扁、炒不爆、响当当的一粒铜豌豆。尽管如此,我还是决定坚持不懈跟你的‘臭脾气’斗到底。

汉语,你好。在那风起云涌的日子里,我们从相识、相知到相爱。衣带渐宽终不悔,为伊消得人憔悴。汉语啊,你若晨光,破我拂晓。”

每天至少一小时学习汉语

“‘驼铃古道丝绸路,胡马犹闻唐汉风’,感谢汉语让我了解那条穿越千年、绵延万里的古老丝路,感谢‘汉语桥’让我看到了文化的多元与世界的广阔。”匈牙利的马宏博用一口流利的汉语讲述了自己与中国诗词的不解之缘。

17岁的马宏博学习汉语已经10年,来过中国8次,可以说是一个名副其实的“中国通”,而这次参加“汉语桥”更是让他“欲穷千里目,更上一层楼”。

马宏博是他所在学校首届“中国大使奖学金”的获得者,参加过学校多次高规格的接待活动。2018年他参与《爸爸去哪儿》匈牙利的节目录制,并在节目中朗读了毛主席的《沁园春·雪》。

“我对中国的历史文化非常感兴趣,小时候看过中国的电视剧《包青天》,觉得非常好,我就下定决心要学好汉语来到中国,感受中国人的生活。”说起为什么要学习汉语,马宏博这样告诉记者。

“我天马行空,愿为大家效犬马之劳。”马宏博用自己名字中的马,来说明自己开朗乐观的性格,用两个成语表达了自己愿意用更多的热情为匈中友谊做出更大的贡献。

名字和中国诗词都有关系

来自葡萄牙的女孩温秋月和多数选手一样,都有着“到中国看看”的梦想,梦想实现之后她又开始了对神秘东方新的探索 and 追求,“乘坐高铁,用微信和支付宝来逛街消费。”

“中国有个词人温庭筠,我喜欢他的词,这个姓就和他的一样。”温秋月活泼开朗,介绍自己的名字时提到了中国“花间词派”的鼻祖温庭筠,“秋月”两字也立刻有了中国诗词花间月下的典雅意味。

最喜欢郎平和“女排精神”

17岁的郑彦柯来自马可·波罗的故乡意大利,学习汉语4年的他对中国文化一往情深,现在还把清华大学当作了自己的留学目标。

一部《马可·波罗游记》曾唤起无数人对中国的向往。“几百年后的今天,当代中国的无限活力又吸引了当代年轻

人的目光。”郑彦柯说,学汉语让他找到了自己的梦想,那就是去探索世界的丰富与多样。

郑彦柯喜欢运动,最喜欢的项目是排球,最喜欢的中国名人则是中国女排总教练郎平,意大利有很多人知道“铁榔头”这个称号。

“郎平和意大利也有着不解之缘。她曾经来到我们意大利工作,带领Modena队获得意大利冠军和欧洲冠军,她对我们的影响力已经超越了体育本身。”郑彦柯介绍,自己最佩服郎平和女排队员的“女排精神”,“那就是团结,拼搏,坚韧”。

这是郑彦柯第四次来到中国,却是他第一次来到郑州,中原人民的热情好客让他对中国文化有了新的感受,而中国悠久的历史也让他和家人大开眼界。

“我的名字里有‘郑’,我和郑州有缘,我很喜欢这座城市。”郑彦柯说,受中国文化以及自己喜欢中国文化的影响,父母和姐姐都把中国当成了自己的另一个家,现在一家人和中国发生着不同的故事。

2018年,60岁的妈妈跟随郑彦柯到上海留学,从拼音bpmf一点点地学起,感受着汉字和意大利文的不同,还练起了太极拳,而饱受病痛折磨的姐姐也将治疗转到了中国,现在在充分的信心战胜病魔。

汉语这座桥圆了她的中国梦

“最初爱上汉语,是因为汉字,它们字体多样、美得像画,横竖铿锵、撇捺柔美、点折中庸,它们是汉字也是文化,从认识汉字到中国,只是一座桥的距离。”

莉莉来自俄罗斯城市圣彼得堡,学习汉语4年的她沉浸在对中国文化的喜爱之中难以自拔,持之以恒的努力和兴趣,也让她的中文书写和语言交流变得越发流畅。

这个俄罗斯女孩曾经的梦想是到中国来,现在“汉语桥”让她实现了这个梦想,神秘的东方文明古国对她来说不再是图片和视频,洁净美丽的郑东新区让她喜欢上了郑州这座城市,也让她感受到了更多的快乐。

“现在我真正地走近了它,感受它的文化和民俗,了解它的过去和现在。”莉莉希望品尝更多的河南美食,去到更多历史悠久的地方,去去看听不同的中国故事,让自己的中国之行更加丰富多彩。

“老师说‘莫愁前路无知己,天下谁人不识君’,我想做到的是‘努力学习中国话,天下人人都识君’。”她希望以后能有更多的机会来到中国,在今后的学习和工作之中,携手汉语圆最初之梦,携手汉语圆未来之梦。

勇敢追寻自己的“中国梦”

“既来之,则安之”,19岁的荷兰选手陆允金在演讲中熟练地引用《论语》中的话,没有人会想到他学汉语仅仅三年,这是他第二次来中国,第一次来到郑州。

“我真的非常热爱中国,不仅是因为我学了汉语,因为我在荷兰的时候,每天早上起来的第一件事就是打开手机,刷刷微博。”陆允金说,“我学会的第一首中文歌是林俊杰的《那些你很冒险的梦》,我觉得歌词写得非常好,我很喜欢。”

最想读的大学是清华大学

来自印度尼西亚的选手刘陈胤有一个梦想:希望可以来中国读清华大学。她学习汉语已经10年了,和中国有着不解的情缘。

“我爷爷的妈妈是福建人,爷爷从小就希望我可以来中国留学,并且经常给我讲他小时候的故事,所以我对中国和汉语产生了浓厚的兴趣。”刘陈胤对记者讲述她如何喜欢上学习汉语的。

“我的名字也是爷爷起的,因为我的妈妈姓陈,所以爷爷就给我起了这个名字。”刘陈胤说。

“我们的学校里有很多从中国来的老师,我非常喜欢与他们交流。”今年16岁的刘陈胤正在读高三,明年就要考大学。“我的梦想是来中国读清华大学。”

选手风采



匈牙利选手马宏博



美国选手玫瑰



朝鲜选手李裕真



保加利亚选手贝甜



科摩罗选手拉一莎

选手风采



印度尼西亚选手刘陈胤



美国选手白丽



乌干达选手贾晓珊